

b

REPÚBLICA DOS ESTADOS UNIDOS DO BRASIL
FICHA CONSULAR DE QUALIFICAÇÃO

427/95 3235

Esta ficha, expedida em duas vias, será entregue à Polícia Marítima e à Imigração no pôrto de destino

Nome por extenso Irene Wyruboff
Admitido em território nacional em caráter: Temporário.
Nos termos do art. 7-A do Dec. 7.967 de 1945
Lugar e data de nascimento Cantão Vaud, 2 / 6 / 1914
Nacionalidade Suíça Estado civil Solteira
Filiação (nome do Pai e da Mãe) Alexandre Wyruboff e Marie Myreef
Profissão Prend.domésticas
Residência no país de origem 18 Rue Beau Sejour-Lausanne

NOME

IDADE

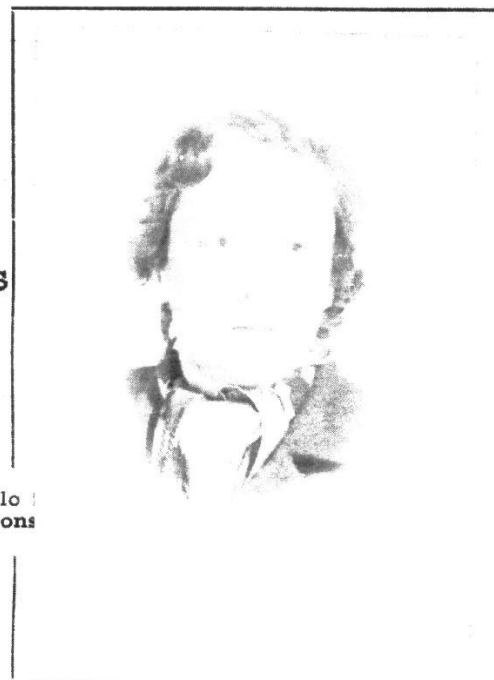
SEXO

Suíça

FILHOS
MENORES
DE 18 ANOS

.....		
.....		
.....		
.....		
.....		

Selo
Cons



~~Comando de Montevideo~~
Passaporte n. 1292168 expedido em 20-10-1950

pel a Legação da Suíça em Paris

~~visado sobre~~ Disp.de visto-Convênio c/Suíça

Consulado Geral do Brasil em

MONTEVIDÉU, 1º-agosto-1957

~~Pelo Cônsul Geral~~

• I. Wyruboff
ASSINATURA DO PORTADOR

Fusih-Lint
Cônsul Adjunto

Dies ist eine brasilianische konsularische Qualifikationskarte (Ficha Consular de Qualificação), die am 1. August 1957 im brasilianischen Generalkonsulat in Montevideo, Uruguay, ausgestellt wurde. Sie diente als offizielles Einreisedokument für Ausländer, die nach Brasilien reisten, und wurde bei der Ankunft der See- und Einwanderungspolizei übergeben. Das Dokument zeigt, dass Irene Wyruboff einen vorübergehenden Aufenthalt (Temporário) in Brasilien plante. Ein historisch interessantes Detail ist der handschriftliche Vermerk "Disp. de visto-Convênio c/Suiça", der auf ein Abkommen zur Visumbefreiung zwischen Brasilien und der Schweiz hinweist.

Hauptperson:

- **Name:** Irene Wyruboff
- **Rolle im Dokument:** Inhaberin des Dokuments (Reisende/Einwanderin)
- **Geburtsdatum:** 2. Juni 1914
- **Geburtsort:** Kanton Waadt (Cantão Vaud), Schweiz
- **Nationalität:** Schweizerisch (Suiça)
- **Familienstand:** Ledig (Solteira)
- **Beruf:** Hausfrau / Hauswirtschaftliche Tätigkeiten (Prend. domésticas)
- **Wohnsitz im Herkunftsland:** 18 Rue Beau Sejour, Lausanne, Schweiz
- **Passnummer:** 1292168 (ausgestellt am 20. Oktober 1950 durch die Schweizer Gesandtschaft in Paris)

Eltern der Hauptperson:

- **Vater:** Alexandre Wyruboff
- **Mutter:** Marie Myreef

Zugehörige Personen:

- **Name:** Lucila Lintz
- **Rolle im Dokument:** Stellvertretende Konsulin (Cônsul Adjunto) am brasilianischen Generalkonsulat in Montevideo.